

**JUNIO DE 1977**

**2<sup>do</sup> AÑO — Núm. 18**

# **revista internacional de la cruz roja**



**INTER ARMA CARITAS**

**GINEBRA  
COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA  
FUNDADO EN 1863**

# COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

- Sr. ALEXANDRE HAY, abogado, ex director general del Banco Nacional Suizo, *presidente* (miembro desde 1975)
- Sr. JEAN PICTET, doctor en derecho, presidente de la Comisión Jurídica, director del Instituto Henry Dunant, profesor asociado de la Universidad de Ginebra, *vicepresidente* (1967)
- Sr. HARALD HUBER, doctor en derecho, juez federal, *vicepresidente* (1969)
- Sra. DENISE BINDSCHEDLER-ROBERT, doctora en derecho, profesora del Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales de Ginebra, juez en el Tribunal Europeo de Derechos del Hombre (1967)
- Sr. MARCEL A. NAVILLE, licenciado en letras, ex presidente del CICR (de 1969 a 1973)
- Sr. JACQUES F. DE ROUGEMONT, doctor en medicina (1967)
- Sr. ROGER GALLOPIN, doctor en derecho, ex director general del CICR, ex presidente del Consejo Ejecutivo (1967)
- Sr. VICTOR H. UMBRICHT, doctor en derecho, administrador (1970)
- Sr. GILBERT ÉTIENNE, profesor del Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales y del Instituto de Estudios de Desarrollo, Ginebra (1973)
- Sr. ULRICH MIDDENDORP, doctor en medicina, jefe de la clínica quirúrgica del Hospital cantonal, Winterthur (1973)
- Sra. MARION BOVÉE-ROTHENBACH, diplomada M.S.W. de la Universidad de Michigan, profesora asistente de la Escuela de Ciencias Sociales y Políticas de la Universidad, Lausana (1973)
- Sr. HANS PETER TSCHUDI, doctor en derecho, ex consejero federal (1973)
- Sr. HENRY HUGUENIN, director de banco (1974)
- Sr. GOTTFRIED DE SMIT, administrador (1974)
- Sr. JAKOB BURCKHARDT, doctor en derecho, ministro plenipotenciario, presidente del Consejo de las Escuelas Politécnicas Federales (1975)
- Sr. THOMAS FLEINER, doctor en derecho, profesor de la Universidad de Friburgo (1975)
- Sr. HERBERT LÜTHY, doctor en filosofía, profesor de historia en la Universidad de Basilea (1975)
- Sr. RICHARD PESTALOZZI, doctor en derecho, asistente especial del presidente (1977)

*Miembros honorarios:* Srta. LUCIE ODIER, *vicepresidenta honoraria*; Sres. HANS BACHMANN, GUILLAUME BORDIER, Sra. MARGUERITE GAUTIER-VAN BERCHEM, Sres. ADOLPHE GRAEDEL, ÉDOUARD DE HALLER, ERIC MARTIN, RODOLFO OLGATI, MAX PETIT-PIERRE, PAUL RUEGGER, DIETIRCH SCHINDLER, FRÉDÉRIC SIORDET, ALFREDO VANNOTTI.

## CONSEJO EJECUTIVO

- Sr. ALEXANDRE HAY, *presidente*  
Sr. VICTOR H. UMBRICHT, *vicepresidente*  
Sr. RICHARD PESTALOZZI  
Sra. DENISE BINDSCHEDLER-ROBERT  
Sr. THOMAS FLEINER  
Sr. JEAN PICTET

# ÍNDICE

## REVISTA INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

JUNIO DE 1977 - Núm. 18

### COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA

F. Bugnion : El Emblema de la Cruz Roja (III) . . .	283
Yves Sandoz : La Protección y la Enfermera . . .	300

---

La Asamblea del CICR en Basilea . . . . .	304
Desplazamientos del presidente del CICR . . . . .	304
Reunión médica en la sede del CICR . . . . .	305
Dimisión de un miembro del Comité . . . . .	306
Medalla de la Cruz Roja Australiana para el señor R. Gallopin . . . . .	306

#### *Actividades exteriores :*

África — América Latina — Asia — Europa — Oriente Medio . . . . .	307
--	-----

### EN EL MUNDO DE LA CRUZ ROJA

---

Comisión Permanente de la Cruz Roja . . . . .	314
La Cruz Roja y la Paz . . . . .	315
Reunión de la Cruz Roja Internacional sobre el « Gran Estudio » . . . . .	316
Centenario de la Cruz Roja Helénica . . . . .	319
Comisión Paritaria del Fondo de la Emperatriz Shôken . . . . .	326

### HECHOS Y DOCUMENTOS

---

Conferencia de las Naciones Unidas para apoyar a los pueblos de Zimbabwe y de Namibia . . .	331
Simposio sobre la tortura . . . . .	331
Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Asilo territorial . . . . .	332

### BIBLIOGRAFÍA

---

. . . . .	334
-----------	-----

**REVUE INTERNATIONALE  
DE LA CROIX-ROUGE**

**INTERNATIONAL  
REVIEW  
OF THE RED CROSS**

Aparecen mensualmente ediciones en lenguas inglesa y francesa que pueden obtenerse en las mismas condiciones.

**ARTÍCULOS Y PASAJES  
DE LA REVISTA**

**EN LENGUA ALEMANA**

Charles Zorgbibe: Die Anerkennung des Kriegszustandes - Ein Überblick — Hundertjahrfeier des Japanischen Roten Kreuzes — Aufruf an die nationalen Rotkreuzgesellschaften.

**REVISTA INTERNACIONAL  
DE LA CRUZ ROJA**

Publicada mensualmente por el Comité Internacional de la Cruz Roja.

17, avenue de la Paix, 1211 Ginebra (Suiza) — Número de cuenta postal 12-1767.

Subscripción anual: 30.— Fr.; cada número: 3.— Fr.

REDACCIÓN: Michel TESTUZ

---

El Comité Internacional de la Cruz Roja sólo se responsabiliza de los textos publicados con su firma.